

القوة لا يمكن التسلسل وتامة عند  
الظالمين

في الثورة في الهند

عاشر عشرة آلاف هندي من  
هنود سرقة بنام عصا الكبرياء فخلصوا  
انوارهم الصوبين هنالك من امير  
بالطاعون فاطقت حالة الحصن عليهم  
نارا حامية فمحروم وقد قتلوا منهم  
كثيرين ويحيى من محمد الثورة  
وذلك قد بنت الحكومة الانكليزية  
نحلة جديدة الى محل الحادثة  
ليصدوا المهاجرين

السياسة

ثورة كولون  
ما فتح عهد الامير كون ولا جدى  
وعيدم شيئاً مع الاسبان الذين قتلوا  
لهم عن كوابلية خاطر ولكنهم لم  
يسمحوا لهم بدخيرة عزية لهم وفي  
نظام كولونوس التبريد وبتت اليالية  
يل خرقوا حرمة مقابلاً فاجتروا عليها  
التواب واحتلوا الى بلادهم راجعين

الوفد الكوري

وصل الجنرال غارسيا الى  
نيويورك بالأمس في طريقه الى  
وشطون لمضارة الرئيس مكدي فيا  
يختص بشؤون الجزيرة وبمسألة الاعضاء  
الذين عينتهم الحكومة الكورية لمرافقته  
ويقال بينهم سيسون لدى الرئيس  
مقد قرض يمكنهم من دفع ديون  
الجزيرة الكورية

المانيا

حدث الامم هيجان في مجلس  
التواب التي على اثر خطبة القاه  
البارون جرفاري المدهي المسمى  
وتناحل طلة المدارس بالامر وانجازوا  
الى جانب البارون وكان لكل حامين  
على يني رئيس الزيادة التي غادر  
تطلي وعاد الى يته ودينا هرفي طريقه  
رأى الناس يتعولهم يشعونه بالمحاربة

فما منهم مالا لجملة الثورة التي  
رواها عن هيجان المهاجرين

هل هل ثور الشرق

الحالة الخامسة -  
(حاجتنا)

لست ابي الكلام في حاجتنا  
من جميع الوجوه فذلك لا سبيل اليه  
لان حاجة كل واحد قبل كل شيء  
مليون ريال اميركي وقصر بانخ  
وعربات تحرها الجمل الجباد ولم جرا  
ولكن ابي الكلام في حاجتنا  
السياسة في وطننا التركي

حاجتنا السياسية هي حرية

المطبوعات وروج سوق المعارف برفع  
بروح الجهل عن اصابع امهاه الغلام  
اجبالاً كثيرة فصار ضو العلم يهر  
نظراً ويولها أما لاستطيع لاحتمالاً  
نحن الشرقيون والجهل اليان  
متشكان (عندنا) اننا اخواني بيلي  
الرجية التي لا قصد النض من مقاماتكم  
ولكن اسمعوا عذري اجب في ما تروا  
اهل الحكمة ان علم الانسان اكتسابي  
وليس غريزي ونحن الشرقيون وقت  
نصارفنا عند حد صغير في علم حرية  
الامم وذلك لاننا لم نقرأ عنها مفضلاً  
في كتاب ولا رأيناها قبل مهاجرتنا  
في بلادنا فكيف نعلمها والعلم اكتسابي  
الاتعلمون ان دولكم تجازي كتاب  
الاصلاح منكم الملوث وطابعي كتاباتهم  
بالاعدام وتشرعياً بالقتل وقاربتها  
بالقتل الماحل او الاجل في طيات  
السجون السودا التي انما هي على صورة  
الجحيم وشبهه على اني لا انكر انكم  
اكثر اية الناس في علم السلاوت  
والدين وغرامض الفلسفة العقلية ولكن  
هذا كله اما يختص بخلاص النفس  
فيا وراه هذه الحياة فهل لكم علم  
ما يختص بخلاص النفس والجسد  
نما في هذه الحياة فان كان لكم ذلك  
علم فاكم لا هون عن لشرفنا بكم

الاسلام

والنسل بتولجها وان كنتم لا تعلمون  
فلا يفوتكم العرس والتعجب وانتم بين  
قدوة اهل الارض في علم الحرية فخذوا  
عنتهم ليجم اشهدوا وتحدثوا بجزيتهم في  
كل مقام وادوا باخراوتكم من وراء  
البحر وقولوا لهم قدمننا ارضاً بجيش اهلنا  
بالامم والشكينة وكل فرقتهم سلطان  
عظيم لا اله الا الله ولا يظلم فيه احداً  
عليه يطبع الحكم الذي منه هوننصفه  
قولوا لهم قدمننا ارضاً تشارك اهلنا في  
حكما فصارت تدع عليهم الخيرات  
جراًفاً ومنعتهم بكل ذنابها وغناها  
قولوا لهم رأنا جرائدكم تقرب بصلتم  
احديد على يد المروج منهم فتقومة  
وانادي بلسان الامة قسح وطبع  
لما الامة قولوا لهم ان الجرائد الحرة هي  
غاية ما نحتاج اليه في شرقنا لان بها  
تال جمع اماننا فليهبوا هبة واحدة في  
طلبها وان اعوام الطلب فليهم  
بالاعتصاب الوطني والمجاهرة بطلب  
احتياجاتهم ليعم المانندام في ضيقهم  
فليهم الانسانية من جميع اعزاء  
الارض قولوا لهم ان حرية المطبوعات  
تظهر الضائر الحرة الى عالم الوجود  
بقتارنها الامناً بلانها وتتمتع في السمل  
بوجيها وتكشف قانس اهل القانس  
وتعمل على ردهم وكل مظالمهم وقلاً  
الارض كتابات تعود الامة الى اعالي  
الجد كما قادت كتابات فولكر الامة  
الافرنسية الى ذروة النخرو وكتابات  
فكتور هيكر الى دحر ظلم الامبراطورية  
وتأسيس دعائم الجمهورية حيثما يتنعم  
الناس بالحقوق المساوية وبنال المعالي  
من كان لها اهلاً ولا يفوتكم ان الدولة  
التركية عاملة الان على ضغط الحرية  
لثقي دعائم الظلم شديدة الاركاف  
ويليق البلاد في حالة الجهل القتال  
لكيلا يعلم الناس بمقوتهم الموضومة  
فيهمون في طلبها فيفسر السلطات  
ورجاله كثيراً من امتيازاتهم الموروثة

وقوتهم الماهرة فلا يحسون اذ فاك  
على دين السم في الثورة ولا على النج  
عباد الله في قاع البحار ويقدمون  
الرفيقتم التي يبعدها الشعب عن جهل  
وليس عن معرفة ولا يبق لم حقوق  
التصرف باموال الامة على منذج  
شعوتهم فهم يصيقون على المطبوعات  
ما دامت لم القوة مضعين الشعب  
كله على منذج جهم القاري ومدنسين  
الانسانية بشروم الفكارة والشعب  
راض عن كل ذلك لان الجهل اعزاء  
(الجهل ليس سواء)

اما علمنا ليا الشرقيون ان  
الجرائد الحرة تذاقر لسان الامة عن  
حقوق الافراد اذا سبها الظالم فيعلم  
الضعيف من جور القوي اما علمنا ان  
الجرائد الحرة تولف بين القلوب وتدعو  
الناس الى الامور ذات الك ان التي  
تعلق بالمعروف فيتسلى الناس التمسب  
المذهبي القديم  
فمن واجباتنا الان ايها الشرقيون  
البنشرون في كل الارض ان تاخذ  
بناضر جرائدنا الحرة وتعمل على تويتها  
بكل الاحوال لان عليها يتعلق نوال  
حقوقنا في الاستقبال ومن كان منكم  
ذا فكر ثابت وله المام كبير بالقرائد  
التي تورد على وطنه بالخبر فليبرزها من  
عالم الخفاء على صفحات الجرائد في كل  
صقع وناد وليتصر الحرية التي نحن  
هائتون وراها في كل واد فالحرية  
سواء وهنا والظلم جيم وشقاء  
(جويته)

بلا حال ولا مال

صرفت حكومة بيروت جميع ما  
لديها من اموال اليركوعن السنة  
الماضية في سبيل استقبال الامبراطور  
غليوم وستضطر لمرض الضرائب  
الجديدة ولطمع النوال الخراج عن  
الجنسين الاجنبي فاما بمصاريف  
الحكومة للسبيل

الترحمية  
لحفرة دوكور ناظم باشا والي ولاية  
سورية الجبلية  
وفي القصيدة القراء التي وعدنا القراء  
الكرام بشعرها وقد رخصنا كتابها الكافي  
والشاعر الفيد عيسى افندي السكندر اسطيف  
الى دولتنا ناظم باشا والي ولاية حلب  
على زسطة في طريقه الى بلاد امبراطور  
ولها مقابلته بين البادية والحضارة  
ان كان شاق السالين معاً  
او عوخبهم بالعراف قائم  
او لا في جزا اليرق نازكي  
او ذكركم فاعلمين نقاتم  
او حيرتهم في البلاغ والاب  
مذاعت الرين الذكرة ملاسهم  
او كانت التقاء جبل جديهم  
بل في غلبتهم في القضاء عوام  
ذكرت لنا ما حياهم فحمت  
بوسنالك فيها نوح حياهم  
ومراكب تقري الصخري سرعة  
اسري بن حوران وسلمهم  
وواض لامت خلال مزاج  
بمساعد قد زبنتها ماسم  
كم شاعر وصف البادية حيد  
وقل ما ذكر الحضارة وان  
فالنس في احساننا التي  
خطاب اناني يا وسام  
لها جياها بالهداية شعوت  
تجري بريق ما نحن قوام  
ولما انساب في الجبال مهابا  
ولك نحر بطنهم ارام  
وهنا مراكب طلعت شهابه  
ر الله بعد الشناخ وافر  
للمنازل ناطحت سمك السبا  
وغراب اقتت لن نياهم  
واظلم بشرو الامان بهم  
ببسة ليا بدل الامم  
واوانس جارت ربالاً باله  
م فكل من بين الثورن عظام  
بين البادية والحضارة عطفوة  
لم يخلها الا النشيط الحازم  
مذي يبع اولي الحماقة نازها  
انظلم عصر وطلعت بكارم  
ان كان نازم عز بر اعندم  
مزي زنا القصب الزبير ناظم  
توطعت للعدل في دعائم  
اغناء عن سمر الراج برامه  
وله من الزوي السيد صوايح  
ومن المبادرة ومن الدواية ترجمه  
وموت النبات غرضاهم  
سمل المايح كيف كان يحوضها  
بزعقة شام وهو القائم

Turkistan [Pseud.] "With the East" at Ayyam, Vol. 2, No. 93, Nov. 24, 1898, p. 10